



**Projekt współfinansowany przez Unię Europejską w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego**

Oznaczenie sprawy: I.271.1.16.2014

Rozprza, 15.09.2014 r.

**GMINA ROZPRZA**

97-340 Rozprza Al 900-lecia 3  
tel 044/ 649 61 08 . 649 65 74  
fax 615 80 06 NIP 771-26-57-591

**Wykonawcy ubiegający się  
o udzielnie zamówienia**

**Dotyczy: przetarg nieograniczony na zakup i dostawa pomocy dydaktycznych na zajęcia dla uczniów placówek oświatowych na terenie Gminy Rozprza w ramach projektu z POKL poddziałanie 9.1.2**

Zamawiający informuje, że w przedmiotowym postępowaniu od Wykonawców ubiegających się o udzielenie zamówienia wpłynęły pytania dotyczące treści SIWZ.

Działając zgodnie z art. 38 ust. 2 oraz ust. 6 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych [Dz. U. z 2013 r. poz. 907 z późn. zm.] Zamawiający przekazuje treść pytań wraz z wyjaśnieniami:

### **NOWA WIEŚ**

#### PYTANIE 1:

- pomoce dydaktyczne do prowadzenia zajęć z informatyki:

Poz. 32: Słuchawki z mikrofonem. Umożliwiają odsłuch muzyki, głosu, nagrywanie głosu do prezentacji multimedialnej.

Proszę o sprecyzowanie przedmiotu zamówienia podania parametrów słuchawek, gdyż na rynku dostępne są o różnych parametrach w bardzo rozbieżnym przedziale cenowym.

#### ODPOWIEDŹ:

- zestaw słuchawkowy z systemem audio
- wbudowana karta dźwiękowa 5.1
- czuły mikrofon z redukcją szumów
- pilot z funkcją regulacją głośności, wyciszaniem mikrofonu,
- oprogramowanie na CD
- miękkie poduszki słuchawek
- długi, odporny na uszkodzenia tekstylny przewód
- typ podłączenia USB

#### PYTANIE 2:

- pomoce dydaktyczne do prowadzenia zajęć z informatyki:

Poz. 33: Microsoft Office pakiet programu

Proszę o sprecyzowanie przedmiotu zamówienia. Szczegółowy opis, co produkt ma zawierać.

#### ODPOWIEDŹ:

Microsoft Office 2010 lub nowszy, ma zawierać Word, Exel, Pauer Point.

#### PYTANIE 3:

- pomoce dydaktyczne do prowadzenia zajęć z j. angielskiego

Poz. 60: Puzzle z alfabetem. Puzzle, Wymiary 63x43 cm , 45 elementów tworzących całość po złożeniu.

Proszę o wybranie innego przedmiotu zamówienia Przedmiot zamówienia, który oczekuje zamawiający jest niedostępny.

#### ODPOWIEDŹ:

Puzzle z alfabetem

PYTANIE 4:

- pomoce dydaktyczne do prowadzenia zajęć z j. angielskiego

Poz. 62: Playing English Gry i Zabawy z angielskim + CD Książka + CD.40 stron, twarda oprawa. Podstawowym elementem są kolorowe kartoniki, które po wycięciu służą tworzeniu słów i budowy zdań. Jest to materiał pomocniczy do nauki języka angielskiego w szkołach podstawowych, a także na zajęciach nadobowiązkowych oraz w przedszkolach. Książka jest przeznaczona dla uczniów młodszych klas szkoły podstawowej, którzy dopiero zaczynają uczyć się języka angielskiego

Proszę o wybranie innego przedmiotu zamówienia Przedmiot zamówienia, który oczekuje zamawiający jest niedostępny.

ODPOWIEDŹ:

Angielski – To proste! Nowoczesny w formie, doskonale opracowany i okraszony miłą oprawą graficzną i humorem program do nauki języka angielskiego. Program przeznaczony dla przede wszystkim dla dzieci w wieku 7-13 lat. Pozwala w przyjemny i łatwy sposób nie tylko poznać bogaty zasób słownictwa i zasady budowania zdań, ale również osłuchać się z mówionym językiem i utrwalać prawidłową wymowę wyrazów.

PYTANIE 5:

- pomoce dydaktyczne do prowadzenia zajęć z j. angielskiego

Poz. 65: Angielski Bingo Obrazkowe. Gra językowa . Gracze ćwiczą słowa z trzech grup tematycznych: owoce, warzywa i zwierzęta. Wiek graczy: 5-99. Liczba graczy: 2-12. Wymiary: 272x189x36

Proszę o wybranie innego przedmiotu zamówienia Przedmiot zamówienia, który oczekuje zamawiający jest niedostępny.

ODPOWIEDŹ:

English Memory – angielskie słówka. Słowo „memory” w języku angielskim znaczy „pamięć”. Zadaniem dzieci jest zebrać jak najwięcej par tych samych obrazków. W czasie pysznej zabawy dzieci wzrokowo przyswajają angielskie słowa, gdy na parze kartoników widzą albo znaczenie polskie, albo angielskie. W grze może uczestniczyć 2-8 graczy.

80 jednostronnych tafelków • wym. 4,8 x 4,8 cm • kartoniki tworzą łącznie 40 par • minisłowniczek z opisem wymowy

PYTANIE 6:

- pomoce dydaktyczne do prowadzenia zajęć z j. angielskiego

Poz. 66: Topoprimo Gra językowa, 4 plansze magnetyczne o wymiarach 33x23 cm, 16 figur magnetycznych z grubego kartonu, 24 karty z zadaniami. Gra która poprzez zabawę utrwała poprawne ułożenie przedmiotów i osób w przestrzeni

Proszę o wybranie innego przedmiotu zamówienia Przedmiot zamówienia, który oczekuje zamawiający jest niedostępny.

ODPOWIEDŹ:

Trening budowania zdań angielskich Niezwykle atrakcyjna pomoc dydaktyczna stwarza okazję do intensywnych ćwiczeń w utrwalaniu struktur zdaniowych. Materiał składa się z czterech serii (zdania z lukami oraz pasujące do nich wyrazy). Kartoniki wyrazowe są dwustronne: z jednej strony obrazek z podpisem, z drugiej - tylko słowo. Dzieci mogą wykonać dodatkowe kartoniki z wyrazami (rysując i pisząc), poszerzając zestaw.

32 zdania (po 8 w każdej serii) o wym. 6,5 x 38 cm • 120 kartoników wyrazowych (po 30 w każdej serii) o wym. 6,5 x 6,5 cm • 4 drewniane podstawki o wym. 40 x 4,5 x 2 cm • instrukcja

PYTANIE 7:

- pomoce dydaktyczne do prowadzenia zajęć z j. angielskiego

Poz. 73: Magnetyczne elementy. Rzeczowniki 70 magnetycznych elementów z obrazkami przedstawiającymi rzeczowniki, 40 samogłosek, 50 spółgłosek, jedna dwustronna karta pracy. Proszę o wybranie innego przedmiotu zamówienia Przedmiot zamówienia, który oczekuje zamawiający jest niedostępny.

ODPOWIEDŹ:

Angielskie rzeczowniki - zdjęcia z podpisami Zestaw zawiera kartoniki z ilustracjami przedmiotów, zwierząt i pożywienia, które należy przyporządkować odpowiadającym podpisom w języku angielskim

PYTANIE 8:

- pomoce dydaktyczne do prowadzenia zajęć z j. angielskiego

Poz. 52: Magnetyczne zdania angielskie Gra językowa, Magnetyczna podstawa o wym. 20 x 26,5 cm • 14 fraz o wym. 4 x 11,5 cm (czerwona obwódka) • 27 wyrazów ( żółta obwódka) • 3 kropki • frazy i wyrazy wykonane z magnetycznej folii (grub. 5 mm) • instrukcja. Dzieci układają proste angielskie zdania szybko i przyjemnie. Podstawowe frazy wprowadzające wystarczy uzupełnić dowolnym rzeczownikiem oraz postawić kropkę.

Proszę o wybranie innego przedmiotu zamówienia Przedmiot zamówienia, który oczekuje zamawiający jest niedostępny.

ODPOWIEDŹ:

Magnetyczne zdania angielskie (4 sztuki) zamieniam na:

Budowanie zdań– grupowy zestaw z klockami Reading Rods ( 1 sztuka) 156 klocków Reading Rods w pudełku • 24 dwustronne karty aktywności • 48-stronicowa książka metodyczna z ponad 100 kartonikami do demonstracji • 4 podstawki do ćwiczeń • zestaw przeznaczony jest dla 4 uczniów lub 4 par uczniów

i

Tworzenie wyrazów –grupowy zestaw z klockami Reading Rods) (1 sztuka) 109 klocków Reading Rods w pudełku • 24 dwustronne karty aktywności • 48-stronicowa książka metodyczna z ponad 100 kartonikami do demonstracji • 4 podstawki do ćwiczeń • zestaw przeznaczony jest dla 4 uczniów lub 4 par uczniów

PYTANIE 9:

Wykonawca prosi o zaakceptowanie produktów równoważnych dla pozycji aktualnie niedostępnych na rynku

Poz. 62: Playing English Gry i Zabawy z angielskim + CD Książka + CD.40 stron, – 8 sztuk, proponuje się produkt „Budowanie zdań – grupowy zestaw z klockami Reading Rods” kod 250-7103 Educarium w ilości 1 zestaw zamiast wskazanych 8 szt.

ODPOWIEDŹ:

Angielski – To proste! Nowoczesny w formie, doskonale opracowany i okraszony miłą oprawą graficzną i humorem program do nauki języka angielskiego. Program przeznaczony dla przede wszystkim dla dzieci w wieku 7-13 lat. Pozwala w przyjemny i łatwy sposób nie tylko poznać bogaty zasób słownictwa i zasady budowania zdań, ale również osłuchać się z mówionym językiem i utrwalać prawidłową wymowę wyrazów.

PYTANIE 10:

Wykonawca prosi o zaakceptowanie produktów równoważnych dla pozycji aktualnie niedostępnych na rynku

Poz. 65: Angielski Bingo Obrazkowe Gra językowa – 2 sztuki, proponuje się produkt „Logo - Nauka angielskiego - gra edukacyjna” Ravensburger

ODPOWIEDŹ:

English Memory – angielskie słówka (2 sztuki)

Słowo „memory” w języku angielskim znaczy „pamięć”. Zadaniem dzieci jest zebrać jak najwięcej par tych samych obrazków. W czasie pysznej zabawy dzieci wzrokowo przyswajają angielskie słowa, gdy na parze kartoników widzą albo znaczenie polskie, albo angielskie. W grze może uczestniczyć 2-8 graczy. 80 jednostronnych tafelków • wym. 4,8 x 4,8 cm •

kartoniki tworzą łącznie 40 par • minisłowniczek z opisem wymowy W przypadku braku zamawiający dopuszcza powyższy zamiennik.

PYTANIE 11:

- pomoce dydaktyczne do zajęć z historii

Poz. 100: Historyczny atlas Polski Wielki atlas historyczny to publikacja uniwersalna, prezentująca dzieje świata i Polski od starożytności po współczesność na 307 barwnych i ułożonych w porządku chronologicznym mapach.

Proszę o wybranie innego przedmiotu zamówienia Przedmiot zamówienia, który oczekuje zamawiający jest niedostępny.

ODPOWIEDŹ:

Historia Polski – Atlas ilustrowany

PYTANIE 12:

Dodatkowo prosi się o wskazanie produktu równoważnego dla poz. 49 Smart Talk – kompletny program komputerowy (1 x urządzenie Smart Talk+ 3 komplety kart Smart Talk) Interaktywny program pozwala szybko wprowadzić 450 podstawowych słów i ćwiczyć je w kontekście. Wystarczy wsunąć w aparat kartę obrazkowo-wyrazową, która zostanie automatycznie rozpoznana. Urządzenie posiada wbudowany głośnik o krystalicznie czystym brzmieniu, a także wyjście na słuchawki i zasilacz. Urządzenie działa na 3 baterie AA lub zasilacz. Do pracy z urządzeniem potrzebne są karty Smart Talk. Każda karta jest dwustronna: z jednej strony jest czytelna fotografia do ćwiczonego słówka, a na odwrocie zapis tekstu czytanego przez lektora. Karty podzielone są na 3 grupy tematyczne: dom i rodzina, szkoła i społeczeństwo, zwierzęta i ludzie. Zestaw liczy 150 dwustronnych kart laminowanych (13 x 13 cm) • pudełko z przegródkami. Nazwy zestawów: Zestaw 1: Home & Family, Zestaw 2: School & Community Zestaw 3: Animals & People – przewiduje się zamiennik odpowiadający opisowi i przeznaczeniu przedmiotowej pomocy dydaktycznej

Wskazane w przedmiocie zamówienia produkty są całkowicie niedostępne na rynku, a z uwagi na specyficzny charakter tych pomocy brak jest możliwości zaproponowania produktów równoważnych, tożsamy pod względem przedmiotu, funkcjonalności i ceny.

ODPOWIEDŹ:

Mówiące spinacze (2 sztuki) Zestaw 6 spinaczy audio, każdy z możliwością nagrywania dźwięków do 10 sekund. Produkt może być wykorzystywany w zabawach (np. do nagrywania wskazówek, zgodnie z którymi mają postępować dzieci w trakcie gry) zarówno w domu, w szkole jak i na świeżym powietrzu. Wpływa korzystnie na rozwijanie zdolności mówienia oraz umiejętności słuchania • 6 spinaczy w różnych kolorach z wymiennymi bateriami AG13. • od 3 lat

SP ROZPRZA

PYTANIE 1:

- Pomoce dydaktyczne do prowadzenia zajęć z j. angielskiego

Poz. 98 program ZARB - generator kreatywnych ćwiczeń wersja dla szkół do 30 stanowisk

Proszę o wybranie innego przedmiotu zamówienia Przedmiot zamówienia, który oczekuje zamawiający jest niedostępny.

ODPOWIEDŹ:

program ZARB - generator kreatywnych ćwiczeń wersja dla szkół do 30 stanowisk

PYTANIE 2:

Z uwagi na trudność w interpretacji produktu prosi się o uzupełnienie opisu pozycji (brak produktu o takich wymiarach)

- pomoce dydaktyczne do prowadzenia zajęć z przyrody:

Poz. 215: Tygrys- puzzle wykonane z gąbczastego tworzywa sztucznego - wymiary 70x54x1cm

ODPOWIEDŹ:

Natura wokół nas - magnetyczna układanka

Magnetyczna, kolorowa plansza o wymiarach 70 x 50 cm ilustrująca krajo-braz. Z pomocą ponad 100 magnetycznych elementów można ułożyć różnorodne sceny, mające związek z ochroną środowiska.

W zestawie magnetyczna tablica, ponad 100 magnetycznych elementów, woreczek z magnesami samoprzylepnymi, 4 torebeczki do przechowywania magnetycznych elementów oraz propozycję zabawy.

PYTANIE 3:

Z uwagi na trudność w interpretacji produktu prosi się o uzupełnienie opisu pozycji (brak produktu o takich wymiarach)

- pomoce dydaktyczne do prowadzenia zajęć z przyrody:

Poz. 216: Żółw- puzzle wykonane z gąbczastego tworzywa sztucznego -wymiarów 80x57x1cm

ODPOWIEDŹ:

Natura wokół nas - magnetyczna układanka

Magnetyczna, kolorowa plansza o wymiarach 70 x 50 cm ilustrująca krajo-braz. Z pomocą ponad 100 magnetycznych elementów można ułożyć różnorodne sceny, mające związek z ochroną środowiska.

W zestawie magnetyczna tablica, ponad 100 magnetycznych elementów, woreczek z magnesami samoprzylepnymi, 4 torebeczki do przechowywania magnetycznych elementów oraz propozycję zabawy.

PYTANIE 4:

- pomoce dydaktyczne do prowadzenia zajęć z j. angielskiego

Dodatkowo prosi się o wskazanie produktu równoważnego dla poz. 118 urządzenie Smart Talk urządzenie z wbudowanym głośnikiem, słuchawki, zasilacz

Wskazane w przedmiocie zamówienia produkty są całkowicie niedostępne na rynku, a z uwagi na specyficzny charakter tych pomocy brak jest możliwości zaproponowania produktów równoważnych, tożsamy pod względem przedmiotu, funkcjonalności i ceny.

ODPOWIEDŹ:

Zamawiający rezygnuje z pozycji 118

PYTANIE 5:

- pomoce dydaktyczne do prowadzenia zajęć z j. angielskiego

Dodatkowo prosi się o wskazanie produktu równoważnego dla poz. 119 zestaw kart SMART TALK w zestawie 3 komplety po 150 laminowanych kart dwustronnych (13\*13cm) o tematyce: kpl1: Home&Family, kpl2: chool&Community, kpl3: Animals&People, 3 pudełka z przegródkami 119

Wskazane w przedmiocie zamówienia produkty są całkowicie niedostępne na rynku, a z uwagi na specyficzny charakter tych pomocy brak jest możliwości zaproponowania produktów równoważnych, tożsamy pod względem przedmiotu, funkcjonalności i ceny.

ODPOWIEDŹ:

Zamawiający rezygnuje z pozycji 119

Ponadto zamawiający zamienia- pomoce dydaktyczne do prowadzenia zajęć z j. angielskiego:

Poz. 106: program "Super English Happy Words" 1 - 2 - 3 trzy poziomy; wersja dla dzieci 6 - 10 letnich zamienia się na:

EuroPlus + Angielski dla nastolatków komputerowy kurs do nauki języka angielskiego, skierowany do uczniów szkoły podstawowej i gimnazjum. Program składa się z dwóch

poziomów zaawansowania. W zabawny i łatwy sposób prowadzi do zapamiętania wiadomości poprzez prezentację najważniejszych zagadnień językowych. Dzięki praktycznej strukturze, ciekawym animacjom, lekcjom wideo oraz wielokulturowej tematyce, program dostarcza uczniom wielu przydatnych i spójnych informacji oraz kształci wszystkie kompetencje językowe: mówienie, pisanie, czytanie i rozumienie ze słuchu.

## ZSG NIECHCICE

### PYTANIE 1:

- pomoce dydaktyczne do prowadzenia zajęć z matematyki:

Poz. 3: „Matematyka wokół nas - ćwiczenia wyrównawcze - klasa 6” – stron 112 (zadania mające na celu wyrównanie braków edukacyjnych w zakresie realizowanych treści programowych, zadania przygotowujące uczniów do wykorzystania wiedzy matematycznej w rozwiązywaniu problemów z życia codziennego)

Przedmiot zamówienia, który oczekuje zamawiający jest niedostępny

### ODPOWIEDŹ:

Matematyka wokół nas – zajęcia wyrównawcze dla klasy V

### PYTANIE 2:

- pomoce dydaktyczne do prowadzenia zajęć z j. angielskiego

Poz. 51: Angielski – bingo obrazkowe.

Bingo to znana gra towarzyska, która cieszy się ogromnym powodzeniem na całym świecie. Obrazkowa wersja bingo dla dzieci pozwala na dobrą zabawę graczom w wieku od 5 lat, a wplecenie do gry języka angielskiego sprawia, że podczas zabawy gracze jednocześnie poznają i ćwiczą angielskie słówka! Pudełko zawiera 36 kart oraz 12 plansz, które przedstawiają najbardziej popularne słówka angielskie z 3 grup tematycznych: owoce, warzywa i zwierzęta

Przedmiot zamówienia, który oczekuje zamawiający jest niedostępny.

### ODPOWIEDŹ:

Verb bingo – gra językowa. Wydawnictwo Eli Publishing

### PYTANIE 3:

- pomoce dydaktyczne do prowadzenia zajęć z j. angielskiego

Poz. 53: Liczbowe wagoniki – angielski - 31 wagoników ze zbiorami od 0 do 30 elementów.

Matematyczna pomoc do przeliczania w języku angielskim

Przedmiot zamówienia, który oczekuje zamawiający jest niedostępny.

### ODPOWIEDŹ:

Oxford Advanced Learner's Dictionary + cd

### PYTANIE 4:

- pomoce dydaktyczne do prowadzenia zajęć z j. angielskiego

Poz. 56: Język angielski – gry i zabawy

Zamieszczone w tym zeszycie gry, zabawy, krzyżówki, rebusy i zgadywanki zostały dobrane tak, by nie tylko zaciekały czytelników, ale też rozwinęły znajomość języka obcego. Wszystkie zawarte tu gry i zabawy mają podobną konstrukcję. Każda z nich przypisana została do konkretnego tematu, i konkretnego odbiorcy. Znajdziemy tu propozycje dla dzieci, nastolatków, dorosłych, ale także dla całej rodziny.

Prosty system piktogramów pozwala bez problemu zorientować się w typach zadań. Podział gier wynika nie tylko z zagadnienia poruszanego w ćwiczeniu, ale przede wszystkim z poziomu słownictwa, jakie w nim wykorzystano (A1 - B2)

Przedmiot zamówienia, który oczekuje zamawiający jest niedostępny.

### ODPOWIEDŹ:

Oxford Wordpower słownik angielsko-polski, polsko-angielski

### PYTANIE 5:

- pomoce dydaktyczne do prowadzenia zajęć z j. polskiego:

Poz. 65: Słownik teatru. Zawiera około 1500 haseł przybliżających podstawowe wiadomości na temat teorii, historii i współczesności teatru

Przedmiot zamówienia, który oczekuje zamawiający jest niedostępny.

ODPOWIEDŹ:

Słownik teatru. Dariusz Kosiński

PYTANIE 6:

- pomoce dydaktyczne do prowadzenia zajęć z j. polskiego:

Poz. 71: Słownik synonimów i antonimów - praktyczny, bardzo przydatny podczas przygotowywania wszelkich form wypowiedzi ustnych i pisemnych. Uczy jak poszerzyć słownictwo, niezbędny jako pomoc w przeprowadzaniu ćwiczeń stylistycznych

Przedmiot zamówienia, który oczekuje zamawiający jest niedostępny.

ODPOWIEDŹ:

Słownik synonimów i antonimów. Beata Gajewska, Marta Pawlus

PYTANIE 7:

- pomoce dydaktyczne do prowadzenia zajęć z biologii:

Poz. 112: palnik alkoholowy (150ml) z knotem i stojakiem z siatką Mały, poręczny palnik alkoholowy 150 ml z knotem i stojakiem i siatką

Przedmiot zamówienia, który oczekuje zamawiający jest niedostępny.

Proszę o wybranie innego przedmiotu zamówienia (zamienników) do wyżej wymienionych pozycji.

ODPOWIEDŹ:

Palnik alkoholowy (70 ml) z knotem

PYTANIE 8:

Wykonawca prosi o zaakceptowanie produktów równoważnych dla pozycji aktualnie niedostępnych na rynku:

Poz. 51: Angielski Bingo Obrazkowe Gra językowa – 5 sztuk, proponuje się produkt „Logo - Nauka angielskiego - gra edukacyjna” Ravensburger

ODPOWIEDŹ:

Verb bingo – gra językowa. Wydawnictwo Eli Publishing

Jednocześnie Zamawiający informuje, iż załącznik nr 1 do SIWZ Formularz cenowy oferty otrzymuje następujące brzmienie jak w załączniku. W pozostałym zakresie Specyfikacja Istotnych Warunków Zamówienia pozostaje niezmieniona

**Z up. WÓJTA**  
*Bożena Nagrodzka*  
**SEKREJARZ GMINY**